

*Circonscriptions électorales—Loi*

dans son éditorial du 10 mars 1976 écrivait «Conservez Georgetown dans la circonscription de Halton»:

La Commission de délimitation des circonscriptions électorales a pris la décision de grouper Georgetown et la partie extrême nord-est du quartier n° 2 (Esquesing) avec Brampton, dans une nouvelle circonscription fédérale et c'est là la décision la plus dépourvue de fondement qu'elle ait prise jusqu'ici.

Il n'y a en fait aucun avantage à agglomérer Georgetown et la partie nord-est de la région de Halton avec Brampton, pour remplacer la circonscription de Halton-Peel qui comprenait les townships de Caledon, Vaughan et King. C'est vraiment tomber de Charybde en Scylla.

Et un peu plus loin, l'auteur poursuivait ainsi, monsieur l'Orateur:

La stupidité de la décision est d'autant plus flagrante que personne de la région n'a eu son mot à dire. Aucun membre de la commission n'est assez au courant de la situation pour pouvoir commenter intelligemment des limites politiques prêtant déjà à confusion imposées par la province et le gouvernement national. Il semble que la commission n'ait pas tenu compte des communautés d'intérêt se contentant de calculer les populations pour former de nouvelles circonscriptions.

Enfin, monsieur l'Orateur, l'éditorial conclut:

Les élections fédérales sont encore loin sans doute et tout changement des limites peut paraître sans importance à l'heure actuelle, mais la situation va changer quand la région sera éclipsée par un géant de Brampton au prochain scrutin. Que le district de Georgetown reste dans Halton, circonscription avec laquelle nous avons toujours eu des liens politiques et culturels.

L'autre hebdomadaire de Georgetown, *The Herald*, rapporte la formation d'un groupe de citoyens non partisan pour s'opposer à la perte de leur région. On a fait circuler une pétition qu'ont signé des centaines de personnes pour s'opposer à la nouvelle répartition. Cette pétition, où figurait le nom des centaines de citoyens qui s'opposaient à la proposition de la commission, a été envoyée à M. Nelson Castonguay, commissaire à la représentation de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales.

Le maire de Halton Hills, M. Tom Hill, a communiqué avec tous les partis politiques pour leur demander de s'opposer au projet et de transmettre les vues des citoyens. On a même songé à la formation d'un comité de représentants des Chambres de commerce et des clubs philanthropiques de la région pour recueillir des données et faire des recherches en vue de la rédaction d'un deuxième mémoire mentionnant des faits bien précis qui sera présenté à la commission. Selon le maire, le gouvernement régional a unifié Halton Hills et voilà maintenant que la commission pour l'Ontario le sépare en deux à la route n° 10, rattachant la région de Georgetown à un territoire étranger.

Ces journaux et d'autres journaux régionaux, comme le *Free Press* d'Acton, ont reproduit la carte de la nouvelle délimitation de même qu'un rapport sur l'opposition du maire Hill aux changements. Le maire a déclaré qu'il faudrait peut-être que le canton Erin soit rattaché à nouveau à Wellington comme par le passé, mais que, de toute façon, il ne faudrait pas séparer Acton du reste de Halton Hills. Selon le maire Hill, ils avaient déjà présenté un mémoire rédigé en termes très fermes et traitant de la population, de la répartition et de la communauté d'intérêts quand le premier remaniement des limites fut proposé, mais celui-ci ne semble pas avoir eu d'effet positif.

L'été dernier, la Commission avait proposé de modifier les limites de la circonscription de Halton, en créant une nouvelle circonscription qui se serait appelée Halton-Peel, avec une population de 66,700 électeurs, et qui aurait englobé Georgetown et le nord-est de Esquesing avec les townships de Caledon, Vaughan et King. Le maire Hill et moi-même, ainsi que M. Allan Masson, président régional de Halton, avons prié la Commission d'annuler sa proposition, mais en vain. «Il nous faut maintenant faire de notre

mieux pour persuader la Commission de conserver Halton, sans Erin, dans son état actuel et de ne pas diviser Halton Hills», avait déclaré le maire. Il rappelait que tous les citoyens concernés, soutenus par les trois partis politiques, devaient s'unir pour atteindre cet objectif. En outre, le maire Hill a fait publier une «annonce importante» dans les journaux locaux, demandant à tous les résidents de Halton Hill de renvoyer immédiatement l'annonce, signée, à son bureau.

Cependant, en dépit de tous ces efforts, quelles ont été les préoccupations de la Commission en ce qui concerne les limites de population des circonscriptions? Examinons les chiffres. Lors du recensement décennal de 1971, Halton comptait 82,679 habitants, donc ne dépassait pas la limite supérieure d'environ 102,000 habitants, avant même de perdre plusieurs milliers de personnes de la région d'Erin. Au contraire, le district électoral de Brampton compte maintenant 91,897 habitants, soit 9,000 ou 11 p. 100 de plus que Halton, et Brampton s'accroît plus rapidement que Halton. Le nombre total des inscrits sur les listes électorales de Georgetown n'était que d'environ 10,000. Par conséquent, en conservant Georgetown dans la circonscription de Halton, on ne ferait qu'inverser les chiffres relatifs aux deux circonscriptions proposées et toutes deux resteraient dans les limites raisonnables. Ainsi, Brampton, qui a une population inférieure à celle de Halton, s'accroîtrait plus rapidement que cette ville et la rattraperait d'ici la prochaine révision. Pourquoi donc se précipiter à voler Halton au profit de Brampton? Cela peut-il s'expliquer? A Halton, nous ne savons pas comment.

En conclusion, monsieur l'Orateur, tout ce que les électeurs de Halton comprennent, c'est qu'il faut conserver Georgetown dans leur circonscription, quelles que soient les données démographiques. Les gens de Halton ne semblent pas jusqu'ici se plaindre de la qualité de leur représentation et leur député ne se plaint pas non plus du travail qu'ils lui donnent. Faute d'opérer un changement aussi sensé et acceptable, la seconde solution, et la moins souhaitable, serait de laisser intact Halton Hills, y compris Acton et de rattacher cette ville à Brampton qui deviendrait une nouvelle circonscription appelée Halton Hills-Brampton. On laisserait Oakville et Milton ensemble pour former une petite circonscription à croissance rapide qu'on appellerait encore Halton.

Si la Commission ne peut accepter ni l'une ni l'autre de ces deux propositions sincères et sérieuses, toutes deux considérées comme étant plus sensées et plus acceptables que celle de la Commission même, alors, à mon avis, et sans aucun doute de l'avis de ceux que je représente, il n'y a qu'un parti à prendre pour ces honorables messieurs: ils n'ont qu'à plier bagage et à disparaître dans la nuit. Ils devraient remettre leur démission, laissant leur place à d'autres, ou laisser inchangées pour le moment les délimitations des circonscriptions électorales fédérales de l'Ontario.

● (1630)

Les habitants de Halton se rendent compte que cette dernière proposition est draconienne. Dans notre esprit cependant, elle n'est pas plus draconienne que la proposition artificielle que la Commission semble décidée à nous imposer, à nous et au système actuel en général. Nous ne pouvons pas trop insister sur le fait que nous désapprouvons totalement l'attitude actuelle des commissaires ainsi que les dispositions de la loi sur la révision des limites des circonscriptions électorales qui leur permettent d'adopter cette attitude. Nous serions extrêmement heureux de pouvoir les revoir s'ils le désirent et nous exhortons les repré-